

CHAPELLE NOTRE-DAME-DU-BON-SECOURS

(située au carrefour de la rue de l'Église
et la rue Saint-Pierre, devant l'église)

(Located on the corner of Rue de l'Église
and St. Pierre, in front of the church)

La porte de la Chapelle sera ouverte
de **9h au coucher du soleil**
chaque samedi, dimanche
et premier vendredi du mois
du début de mai jusqu'à la fin d'octobre,
ainsi que les journées mariales suivantes :

The chapel gates will be open from
9am to Sundown every Saturday, Sunday
and every first Friday from the beginning of
May until the end of October,
as well as on the following
Marian feast days:

Le lundi 25 mai

Bienheureuse Vierge Marie, Mère de l'Église

Monday, May 25th

Blessed Virgin Mary, Mother of the Church

Le samedi 13 juin

Cœur Immaculée de Marie

Saturday, June 13th

Immaculate Heart of Mary

Le samedi 15 août

Assomption de la Bienheureuse Vierge Marie

Saturday, August 15th

The Assumption of the Blessed Virgin Mary

Le samedi 22 août

Vierge Marie, Reine

Saturday, August 22nd

The Queenship of the Blessed Virgin Mary

Le mardi 8 septembre

Nativité de la Bienheureuse Vierge Marie

Tuesday, September 8th

The Nativity of the Blessed Virgin Mary

Le mardi 15 septembre

Notre-Dame des Douleurs

Tuesday, September 15th

Our Lady of Sorrows

Le mercredi 7 octobre

Notre-Dame du Rosaire

Wednesday, October 7th

Our Lady of the Rosary

La Chapelle
est un site du
patrimoine provincial,
construite en 1870
par Mgr Noël Ritchot
suite à la Résistance
de la Rivière-Rouge
de 1869-1870 dirigée
par Louis Riel.

En 2025, la chapelle
fut un SITE JUBILAIRE
OFFICIEL



The Chapel is a
Provincial Heritage
Site, built in 1870 by
Msgr Noël Ritchot
following the Red
River Resistance of
1869-1870 led
by Louis-Riel.

The year, 2025,
the Chapel was an
OFFICIAL
JUBILEE SITE



En 2025, nous avons transféré le corps de Mgr Noël Ritchot de la crypte de l'église au cimetière.

In 2025, we moved the body of Msgr Noël Ritchot from the crypt in the church to the cemetery.